

Español con Noticias

Noticias de Estados Unidos

25 de enero de 2026 | Nivel A2-B1

VOCABULARIO PREPARATORIO

Estudia estas palabras antes de leer las noticias.

"Los demócratas no quieren **financiar** la agencia de inmigración."

1. financiar [fi-nan-CIAR] (verbo)

→ Dar dinero para pagar algo

English: To fund or provide money for something

"El **acuerdo** de comercio entre países es muy importante."

2. acuerdo [a-CUER-do] (sustantivo)

→ Cuando dos o más personas están de acuerdo sobre algo

English: Agreement or deal between parties

"Trump quiere poner **aranceles** del 100% a los productos de Canadá."

3. aranceles [a-ran-CE-les] (sustantivo)

→ Dinero extra que se paga cuando se compra algo de otro país

English: Tariffs or taxes on imported goods

"Los **despidos** en las empresas de tecnología continúan hasta 2026."

4. despidos [des-PI-dos] (sustantivo)

→ Cuando una empresa elimina trabajos y los empleados pierden su trabajo

English: Layoffs or job cuts

"El presidente amenaza con nuevos aranceles si no hay cambios."

5. amenazar [a-me-na-ZAR] (verbo)

→ Decir que vas a hacer algo malo si no consigues lo que quieres

English: To threaten or warn of consequences

"La **inteligencia artificial** puede causar la pérdida de empleos."

6. inteligencia artificial [in-te-li-GEN-cia ar-ti-fi-CIAL] (sustantivo)

→ Tecnología que hace que las máquinas piensen como las personas

English: Artificial intelligence or AI

"El **presupuesto** del gobierno incluye dinero para diferentes agencias."

7. presupuesto [pre-su-PUES-to] (sustantivo)

→ Plan de cuánto dinero se va a gastar en diferentes cosas

English: Budget or financial plan

"El **comercio** entre Estados Unidos y China es muy grande."

8. comercio [co-MER-cio] (*sustantivo*)

→ La compra y venta de productos entre países o empresas

English: Trade or commerce between countries

Historia 1: Demócratas rechazan financiar agencia de inmigración tras incidente

Democrats refuse to fund immigration agency after incident



Foto: Vidar Nordli-Mathisen / Unsplash

Los demócratas en el Congreso dicen que no van a dar dinero a ICE, la agencia de inmigración. Esta decisión viene después de un tiroteo que involucró a la agencia. ICE es responsable de deportar personas que están en Estados Unidos sin documentos legales. Los demócratas están muy enojados por lo que pasó. Sin este dinero, ICE no puede funcionar normalmente. Esta situación pone en peligro el presupuesto general del gobierno. Los republicanos quieren que ICE reciba el dinero completo. Las dos partes necesitan llegar a un acuerdo pronto. Si no lo hacen, el gobierno puede cerrar algunas oficinas. Esta es una decisión política muy importante que afecta a millones de personas.

Traducción: *Democrats in Congress say they will not give money to ICE, the immigration agency. This decision comes after a shooting that involved the agency. ICE is responsible for deporting people who are in the United States without legal documents. Democrats are very angry about what happened. Without this money, ICE cannot function normally. This situation puts the government's general budget in danger. Republicans want ICE to receive full funding. Both parties need to reach an agreement soon. If they don't, the government may close some offices. This is a very important political decision that affects millions of people.*

Fuente: The New York Times

Historia 2: Trump amenaza con aranceles del 100% a Canadá por acuerdo con China

Trump threatens 100% tariffs on Canada over deal with China



Foto: Georg Arthur Pflueger / Unsplash

Donald Trump dice que va a poner aranceles del 100% a todos los productos de Canadá. Esto significa que los productos canadienses van a costar el doble en Estados Unidos. La razón es que Canadá está pensando en hacer un acuerdo comercial con China. Trump no quiere que Canadá y China trabajen juntos en comercio. Los aranceles son como impuestos extra que hacen que los productos sean más caros. Si esto pasa, la comida y otros productos de Canadá van a ser muy costosos para los estadounidenses. Canadá es un socio comercial muy importante para Estados Unidos. Los dos países hacen mucho comercio cada año. Esta amenaza puede dañar la relación entre los dos países vecinos. Muchas empresas están preocupadas por esta situación.

***Traducción:** Donald Trump says he will put 100% tariffs on all products from Canada. This means Canadian products will cost double in the United States. The reason is that Canada is thinking about making a trade deal with China. Trump doesn't want Canada and China to work together in trade. Tariffs are like extra taxes that make products more expensive. If this happens, food and other products from Canada will be very expensive for Americans. Canada is a very important trading partner for the United States. The two countries do a lot of trade each year. This threat could damage the relationship between the two neighboring countries. Many companies are worried about this situation.*

Historia 3: Despidos en tecnología continúan hasta 2026, papel de IA es incierto

Tech layoffs continue until 2026, AI's role is uncertain



Foto: Bernd ■ Dittrich / Unsplash

Las empresas de tecnología van a seguir despidiendo trabajadores hasta el año 2026. Esto significa que muchas personas van a perder sus empleos en los próximos años. Las compañías como Google, Meta y Microsoft ya han eliminado miles de trabajos. Una pregunta importante es si la inteligencia artificial está causando estos despidos. Algunas personas piensan que las máquinas inteligentes están reemplazando a los trabajadores. Otras personas dicen que hay diferentes razones para los despidos. La inteligencia artificial puede hacer algunos trabajos mejor y más rápido que las personas. Pero también puede crear nuevos tipos de empleos. Los expertos no están seguros de cuál va a ser el efecto final. Esta situación preocupa a muchos trabajadores del sector tecnológico.

***Traducción:** Technology companies will continue laying off workers until 2026. This means many people will lose their jobs in the coming years. Companies like Google, Meta and Microsoft have already eliminated thousands of jobs. An important question is whether artificial intelligence is causing these layoffs. Some people think smart machines are replacing workers. Other people say there are different reasons for the layoffs. Artificial intelligence can do some jobs better and faster than people. But it can also create new types of jobs. Experts are not sure what the final effect will be. This situation worries many workers in the technology sector.*

Fuente: The Indian Express

■ PRUEBA DE COMPRENSIÓN

Responde las siguientes preguntas basándote en las noticias.

Vocabulario (1-4)

1. ¿Qué significa 'financiar'?

- a) Dar dinero para pagar algo
- b) Quitar dinero a alguien
- c) Pedir dinero prestado
- d) Ahorrar dinero en el banco

2. Los 'aranceles' son:

- a) Empleados del gobierno
- b) Impuestos en productos de otros países
- c) Tipos de contratos
- d) Documentos legales

3. ¿Qué son los 'despidos'?

- a) Nuevos empleos en empresas
- b) Cuando los trabajadores pierden su trabajo
- c) Aumentos de salario
- d) Vacaciones pagadas

4. La 'inteligencia artificial' es:

- a) Una universidad muy buena
- b) Tecnología que hace que las máquinas piensen
- c) Un tipo de teléfono
- d) Una empresa de internet

Comprensión (5-10)

5. ¿Por qué los demócratas no quieren dar dinero a ICE?

- a) Porque es muy caro
- b) Por un tiroteo que involucró a la agencia
- c) Porque no es importante
- d) Porque prefieren otras agencias

6. ¿Qué porcentaje de aranceles quiere poner Trump a Canadá?

- a) 50%
- b) 75%
- c) 100%
- d) 25%

7. ¿Hasta qué año van a continuar los despidos en tecnología?

- a) 2025
- b) 2026
- c) 2027
- d) 2024

8. ¿Por qué Trump está enojado con Canadá?

- a) Por los precios altos
- b) Por un posible acuerdo comercial con China
- c) Por problemas de inmigración
- d) Por disputas territoriales

9. ¿Qué puede pasar si no hay acuerdo sobre el presupuesto de ICE?

- a) ICE va a crecer más
- b) El gobierno puede cerrar oficinas
- c) Los impuestos van a bajar
- d) No va a pasar nada

10. ¿Están seguros los expertos sobre el efecto de la inteligencia artificial en los empleos?

- a) Sí, están completamente seguros
- b) No, no están seguros del efecto final
- c) Solo algunos expertos están seguros
- d) Nadie sabe nada sobre el tema

■ RESPUESTAS

1. A

2. B

3. B

4. B

5. B

6. C

7. B

8. B

9. B

10. B